

F 93 — 1042

[C — 3268]

14 AVRIL 1993. — Arrêté royal n° 45 relatif à l'exemption pour les jeux de hasard ou d'argent sur le plan de la taxe sur la valeur ajoutée

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code de la taxe sur la valeur ajoutée, notamment l'article 44, § 3, 13°, modifié par la loi du 28 décembre 1992;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence motivée par le fait que, d'une part, en vue de l'ouverture des frontières fiscales internes le 1er janvier 1993, la loi et l'arrêté royal modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée datent respectivement du 28 et du 29 décembre 1992 et que, d'autre part, les arrêtés d'exécution doivent également entrer en vigueur le 1er janvier 1993;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Par jeux de hasard ou d'argent, il faut entendre, pour l'application de l'article 44, § 3, 13°, du Code :

1° les jeux, sous quelque dénomination que ce soit, qui procurent la chance de gagner des prix ou des primes en argent ou en nature, et à l'occasion desquels les joueurs ne peuvent intervenir ni au début, ni au cours, ni à la fin du jeu, et les gagnants sont uniquement désignés par le sort ou par toute autre circonstance due au hasard; les opérations exemptées par une autre disposition de l'article 44 du Code ne sont cependant pas visées;

2° les jeux, sous quelque dénomination que ce soit, qui procurent aux participants à un concours de quelque nature qu'il soit, la chance de gagner des prix ou des primes en argent ou en nature, à moins que le concours ne débouche sur la conclusion d'un contrat entre les gagnants et l'organisateur de ce concours.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 1993.

Art. 3. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 14 avril 1993.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

F 93 — 1043

[C — 3267]

14 AVRIL 1993. — Arrêté royal n° 51 relatif au régime de simplification pour des acquisitions intracommunautaires de produits soumis à accise en matière de taxe sur la valeur ajoutée

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code de la taxe sur la valeur ajoutée, notamment l'article 1er, modifié par la loi du 28 décembre 1992, l'article 25ter, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 29 décembre 1992, l'article 26bis, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 29 décembre 1992, l'article 58, § 1er bis, inséré par l'arrêté royal du 29 décembre 1992, et l'article 77, modifié par la loi du 28 décembre 1992;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence motivée par le fait que, d'une part, en vue de l'ouverture des frontières fiscales internes le 1er janvier 1993, la loi et l'arrêté royal modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée

N. 93 — 1042

[C — 3268]

14 APRIL 1993. — Koninklijk besluit nr. 45 met betrekking tot de vrijstelling op het stuk van de belasting over de toegevoegde waarde ten aanzien van de kans- en geldspelen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, inzonderheid op artikel 44, § 3, 13°, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat enerzijds met het oog op het opengaan van fiscale binnengrenzen op 1 januari 1993, de wet en het koninklijk besluit tot wijziging van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde respectievelijk dateren van 28 en 29 december 1992 en dat, anderzijds, de uitvoeringsbesluiten eveneens op 1 januari 1993 in werking moeten treden;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Onder kans- en geldspelen, moet, voor de toepassing van artikel 44, § 3, 13°, van het Wetboek worden verstaan :

1° de spelen, onder welke benaming ook, die gelegenheid geven tot mededinging naar prijzen of premies in geld of natura, waarbij de spelers noch bij het begin, noch in de loop of bij het einde van het spel kunnen tussenkomen en de winnaars uitsluitend door het lot of enig andere kansbepaling worden aangewezen; de handelingen die door een andere bepaling van artikel 44 van het Wetboek worden vrijgesteld, worden evenwel niet bedoeld;

2° de spelen, onder welke benaming ook, welke gelegenheid geven tot mededinging naar prijzen of premies in geld of natura, uitgeoefend aan de deelnemers van een prijskamp, van welke aard ook, tenzij de prijskamp het totstandbrengen van een contract tussen de winnaars en de organisator ervan tot gevolg heeft.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1993.

Art. 3. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 14 april 1993.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

N. 93 — 1043

[C — 3267]

14 APRIL 1993. — Koninklijk besluit nr. 51 met betrekking tot de vereenvoudigingsregeling voor intracommunautaire verwerkingen van accijnsproducten op het stuk van de belasting over de toegevoegde waarde

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992, op artikel 25ter, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 december 1992, op artikel 26bis, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 december 1992, op artikel 58, § 1bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 29 december 1992, en op artikel 77, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat enerzijds met het oog op het opengaan van de fiscale binnengrenzen op 1 januari 1993 de wet en het koninklijk besluit tot wijzi-

datent respectivement du 28 et du 29 décembre 1992 et que, d'autre part, les arrêtés d'exécution doivent également entrer en vigueur le 1er janvier 1993;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Les assujettis ou les personnes morales non assujetties qui bénéficient de la dérogation visée à l'article 25ter, § 1er, alinéa 2, 2^o, du Code, et qui sont redevables de la taxe en raison des acquisitions intracommunautaires, qu'ils effectuent à titre onéreux, de produits soumis à accise visés à l'article 1er, § 6, 4^o, a et b, du Code, et expédiés ou transportés conformément à l'article 7 de la Directive 92/12/CEE, doivent payer la taxe due, qui est exigible au même moment que le droit d'accise ou que la redevance de contrôle, au receveur des accises compétent.

Le Ministre des Finances ou son délégué peuvent, dans les cas et aux conditions qu'ils fixent, accorder, pour le paiement de la taxe, un délai qui ne peut dépasser celui qui est accordé pour le paiement du droit d'accise.

Art. 2. Pour les acquisitions intracommunautaires visées à l'article 1er, la base d'imposition est fixée conformément à l'article 26bis du Code.

Art. 3. Lorsque les personnes visées à l'article 1er obtiennent le remboursement du montant des droits d'accise acquittés dans l'Etat membre de départ de l'expédition ou du transport des biens, la base d'imposition est réduite de ce montant et, pour autant que les conditions fixées soient remplies, la taxe est restituée à due concurrence par le receveur des accises compétent.

Une demande en restitution de la taxe doit être introduite par écrit auprès du receveur des accises compétent, dans les cinq ans à partir du moment où l'action en restitution est née.

Art. 4. Sont exemptées de la taxe les opérations visées à l'article 1er, dans la mesure où elles sont exonérées du paiement du droit d'accise en vertu de l'article 23 de la Directive 92/12/CEE.

Art. 5. Le document de mise en consommation en matière de droits d'accise tient lieu de déclaration pour le paiement de la taxe sur la valeur ajoutée ainsi que de demande d'exonération de cette taxe.

Art. 6. Lors du dépôt, auprès du bureau des accises, du document de mise en consommation visé à l'article 5, la personne tenue au paiement de la taxe ou qui demande l'exonération de la taxe doit présenter à ce bureau la facture ou le document qui en tient lieu, relatif à la livraison et délivré par le fournisseur, ainsi que toutes les autres pièces qui font apparaître que les mentions figurant sur la facture ou sur ce document sont exactes et qui, plus généralement, confirment les données reprises dans le document de mise en consommation. Ces pièces sont notamment les bons de commande établis ou reçus par le débiteur ou la personne exonérée de la taxe, les contrats, les documents d'envoi, les documents de transport, les preuves de paiement, les pièces qui prouvent l'exonération de la taxe, relatifs à l'acquisition intracommunautaire des biens soumis au présent régime de simplification.

La personne qui, en vertu de l'article 3, demande la restitution de la taxe, doit présenter au bureau des accises, outre la facture ou le document qui en tient lieu et les autres pièces visées à l'alinéa précédent, les preuves de remboursement du montant des droits d'accise acquittés dans l'Etat membre de départ de l'expédition ou du transport des biens et la preuve du paiement de la taxe.

Art. 7. Le Ministre des Finances ou son délégué déterminent les autres règles et modalités d'application de ce régime de simplification. Ils peuvent notamment prévoir la forme et le contenu de la demande en restitution de la taxe.

Art. 8. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1993.

Art. 9. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 14 avril 1993.

BAUDOIN

Par le Roi :
Le Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

ging van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde respectievelijk dateren van 28 en 29 december 1992 en dat, anderszins, de uitvoeringsbesluiten eveneens op 1 januari 1993 in werking moeten treden;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Belastingplichtigen of niet-belastingplichtige rechtspersonen op wie de afwijking bepaald in artikel 25ter, § 1, tweede lid, 2^o, van het Wetboek, toepasselijk is en die de belasting verschuldigd zijn ingevolge de intracommunautaire verwervingen onder bezwarende titel van accijnsprodukten beoogd in artikel 1, § 6, 4^o, a en b, van het Wetboek, en die verzonden of vervoerd zijn overeenkomstig artikel 7 van de Richtlijn 92/12/EEG, moeten de verschuldigde belasting, die opeisbaar is op hetzelfde tijdstip als de accijns of de controleretriëbutie, betalen aan de bevoegde ontvanger der accijnzen.

Door of vanwege de Minister van Financiën kan, in de gevallen en onder de voorwaarden door of namens hem te bepalen, voor de voldoening van de belasting een termijn worden toegestaan die niet langer mag zijn dan de termijn toegestaan voor de voldoening van de accijns.

Art. 2. Voor de intracommunautaire verwervingen bedoeld in artikel 1, wordt de maatstaf van heffing bepaald overeenkomstig artikel 26bis van het Wetboek.

Art. 3. Wanneer de personen bedoeld in artikel 1 teruggaaf verkrijgen van het bedrag van de in de Lid-Staat van vertrek van de verzending of het vervoer van de accijnsprodukten voldane accijns, wordt de maatstaf van heffing met dit bedrag verlaagd en wordt, voor zover aan de gestelde voorwaarden wordt voldaan, de belasting tot beloop van het passende bedrag teruggegeven door de bevoegde ontvanger der accijnzen.

Een schriftelijke aanvraag om teruggaaf van de belasting moet worden ingediend bij de bevoegde ontvanger der accijnzen, binnen de vijf jaar te rekenen vanaf het tijdstip waarop de vordering tot teruggaaf is ontstaan.

Art. 4. Van de belasting zijn vrijgesteld de in artikel 1 bedoelde handelingen indien ze zijn vrijgesteld van betaling van de accijns overeenkomstig artikel 23 van de Richtlijn 92/12/EEG.

Art. 5. De aangifte ten verbruik op het stuk van de accijns geldt als aangifte voor de betaling van de belasting evenals als aanvraag om vrijstelling van de belasting.

Art. 6. Bij de indiening van de in artikel 5 bedoelde aangifte ten verbruik op het kantoor der accijnzen, dient de persoon gehouden tot betaling van de belasting of de persoon die vraagt om vrijstelling van de belasting op dit kantoor de door de leverancier uitgereikte factuur of het als zodanig geldend document met betrekking tot de levering voor te leggen samen met alle andere stukken waaruit blijkt dat de vermeldingen van die factuur of dat document juist zijn en die, meer algemeen, de in de aangifte ten verbruik opgenomen gegevens staven. Die stukken zijn onder meer de door de schuldenaar of de vrijgestelde van de belasting opgemaakte of ontvangen bestelbons, contracten, verzendingsstukken, vervoerdocumenten, betalingsstukken, stukken tot bewijs van de vrijstelling van de belasting, met betrekking tot de intracommunautaire verwerving van de aan de vereenvoudigingsregeling onderworpen goederen.

De persoon die, krachtens artikel 3, teruggaaf vraagt van de belasting, dient op het kantoor der accijnzen, benevens de factuur of het als zodanig geldend document en de andere stukken bedoeld in het vorig lid, de stukken voor te leggen die de teruggaaf bewijzen van het bedrag van de in de Lid-Staat van vertrek van de verzending of het vervoer van de goederen voldane accijns en de stukken die de betaling van de belasting bewijzen.

Art. 7. Door of vanwege de Minister van Financiën worden de andere regelen en toepassingsmodaliteiten van deze vereenvoudigingsregeling bepaald. Onder meer kan in de vorm en de inhoud van de aanvraag om teruggaaf van de belasting worden voorzien.

Art. 8. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1993.

Art. 9. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 14 april 1993.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Financiën,
Ph. MAYSTADT